



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving Box/Boîte de Réception des  
Soumissions**

**1st Floor/1<sup>ère</sup> étage, Suite 1212**

**100-1045 Main Street**

**Moncton**

**New Brunswick**

**E1C 1H1**

**Bid Fax: (506) 851-6759**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Acquisitions NB/PEI (Moncton Office) – Bureau

d'acquisitions N.-B./Î.-P.-É. (Moncton)

1045 Main Street / 1045, rue Main

Moncton

New Bruns

E1C 1H1

<b>Title - Sujet</b> Diesel Fire Pump Replacement Diesel Fire Pump Replacement – Dorchester Penitentiary	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EC016-222441/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EC016-222441	<b>Date</b> 2022-04-08
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SPWJ-004-6179	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWJ-1-44179 (004)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Atlantic Daylight Saving Time ADT <b>on - le 2022-04-14</b> Heure Avancée de l'Atlantique HAA	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Johnston (PWJ), Edward	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwj004
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 343-6382 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 851-6759
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Cette modification de l'invitation numéro 6 est soumise et comprend la modification numéro 6 suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant.  
L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas

## **Modification numéro 6**

### **1. QUESTIONS AND ANSWERS**

**Q2.** We were verifying the situation involving the fire Pump. Our supplier has made a notice that the fire pump comes as a kit including the control panel and fuel tank every component is designed together as a kit. Every component are in sync, Also the release pressure valve that is hooked to the system would have to be replace to match the rest of components. Can you verify this and let us know how we should price this?

**A2.** The project does not require new fuel tank. Contractors are to bid the package as presented.

### **2. SITE VISIT – LIST OF ATTENDEES**

**Please find attached April 05 Site Visit – List of Attendees.**

**Diesel Fire Pump Replacement – Dorchester Penitentiary**  
**Dorchester, New Brunswick**  
**Site visit – April 05, 2022 at 11:00 AM**

---

**Contractors**

- |  |                  |
|--|------------------|
| 1. Bernard Furlong<br>B & G Sprinklers Ltd.<br>57 Brandon Street<br>Moncton, New Brunswick<br>E1C 7E7<br>T. 506-866-3316<br><a href="mailto:Bernard.furlong@nb.aibn.com">Bernard.furlong@nb.aibn.com</a> | signature: _____ |
| 2. Roy Savoie, Estimator<br>B & G Sprinklers Ltd.<br>57 Brandon Street<br>Moncton, New Brunswick<br>E1C 7E7<br>T. 506.857.9363<br>E. <a href="mailto:roy.savoie@nb.aibn.com">roy.savoie@nb.aibn.com</a>  | signature: _____ |
| 3. Jean-Marc Leblanc<br>Cell 506-866-5226<br>VIPOND<br>Dartmouth, NS   | signature: _____ |
| 4. Ryan Rees<br>Cell 902-890-6229<br>VIPOND<br>Dartmouth, NS   | signature: _____ |
| 5. Billy Read<br>Al's Electric Services Ltd<br>8 Trites Road<br>Riverview, NB<br>Cell 506-871-5376   | signature: _____ |